



PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ DE ST-ÉMILE-DE-SUFFOLK

Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal de St-Émile-de-Suffolk, tenue ce lundi 10 décembre 2018 à 20h00 à la salle municipale de St-Émile-de-Suffolk, Québec, à laquelle sont présents :

Mesdames Louise Boudreault, Marie Andrée Leduc et messieurs, Jacques Proulx, Pierre Bérubé, Michel Bisson et Serge Morin sont présents;

M. Hugo Desormeaux, maire, est absent.

Formant quorum et siégeant sous la présence du pro maire, M. Michel Bisson.

Mme Danielle Longtin est aussi présente à titre de secrétaire de réunion.

18-12-239

1. MOMENT DE RÉFLEXION

Le conseiller Serge Morin dicte le moment de réflexion suivant : « Le conseil municipal de St-Émile-de-Suffolk s'engage à agir avec honnêteté et justice dans le respect de la loi et du Code d'éthique et de déontologie des élus municipaux de St-Émile-de-Suffolk ».

18-12-240

2. OUVERTURE DE LA SÉANCE

IL EST PROPOSÉ par monsieur le conseiller Serge Morin et **APPUYÉ** par madame la conseillère Marie Andrée Leduc que la présente séance soit ouverte à 20h01.

18-12-241

3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

1. Moment de réflexion
2. Ouverture de la séance
3. Adoption de l'ordre du jour
4. Rapport du maire
5. Rapport des délégations
6. Période de questions
7. Adoption du procès-verbal du 12 novembre 2018
8. Correspondance

9. Voirie
 - 9.1 Rapport de la voirie

10. Urbanisme et environnement
 - 10.1 Rapport de l'inspecteur en bâtiment et environnement
 - 10.2 Projet minier la Loutre

11. Sécurité incendie
 - 11.1 Rapport du Service Incendie

12. Loisirs et cultures
 - 12.1 Madame Julie Paradis dépose le rapport des Loisirs du mois

13. Affaires financières/Résolutions
 - 13.1 Liste des comptes à payer pour le mois de novembre 2018 au montant de 48 068,61\$.
 - 13.2 Dépôt des déclarations des intérêts pécuniaires des membres du conseil
 - 13.3 Ski de fond- Montebello
 - 13.4 Calendrier des séances ordinaires 2019
 - 13.5 Demande de don "Maison d'hébergement POUR ELLES des deux vallées
 - 13.6 Avis de motion – Projet de règlement sur l'épandage de pesticides
 - 13.7 Avis de motion – Projet de règlement sur la rémunération des élus
 - 13.8 Demande de don – Association de Chasse et Pêche Région Lac des Plages
 - 13.9 Autorisation du conseil – signature pour la demande de Certificat d'Autorisation auprès du ministère du développement durable et de la faune (autorisation d'installation des toiles Aquascreen – Lac des Iles)
 - 13.10 Affectation du surplus réserve de concassé
 - 13.11 Demande de don – Association pulmonaire du Québec
 - 13.12 Demande de don – Fondation institut de cardiologie de Montréal



- 13.13 Soumission – Serrurerie St-Jovite Inc – Serrure électronique, caserne
- 13.14 Entériner le montant de 600.00\$ donné pour l'occupation d'une tour sur le compteur du 366 route des cantons
- 13.15 Soumission – Housse de toilette (Toile de Marc)
- 13.16 Affectation budgétaire du 02 70100 401 à 02 70120 641
- 13.17 Autorisation du conseil pour le déplacement de poteaux – Hydro Québec
- 13.18 Adoption du contenu de la politique familiale et municipalité Amie des Aînés
- 13.19 Mandat pour un moratoire – Claudine Murray Technologue
- 13.20 Nomination d'un nouveau membre sur le comité Consultatif d'Urbanisme

14. Période de questions

14.1 Des riverains du Lac Lévesque sont venus rencontrer les membres du conseil pour demander un soutien financier pour le désherbage du myriophylle pour un montant approximatif de 4000 \$

15. Varia

16. Levée de la séance

Que l'ordre du jour soit adopté sur proposition de monsieur le conseiller Pierre Bérubé et appuyé par madame la conseillère Louise Boudreault, avec les ajouts des points 13.19 et 13.20, et en conséquence demeure ouvert à toute modification.

4. **RAPPORT DU MAIRE**

Aucun rapport n'est déposé, Monsieur le maire est absent et le pro maire Michel Bisson agit en tant que président de l'assemblée.

4.1 **Projet piste cyclable**

Aucun développement.

5. **RAPPORT DES DÉLÉGATIONS**

6. **PÉRIODE DE QUESTIONS**

18-12-242

7. **ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 12 NOVEMBRE 2018**

IL EST PROPOSÉ par monsieur le conseiller Serge Morin et **APPUYÉ** par monsieur le conseiller Jacques Proulx que le conseil municipal de St-Émile-de-Suffolk adopte le procès-verbal du 12 novembre soit adopté tel que déposé.

Adoptée à l'unanimité.

8. **CORRESPONDANCES**

Aucune correspondance.

9. **VOIRIE**

9.1 **Rapport de la voirie**

Le chef de la voirie dépose son rapport.

10. **URBANISME ET ENVIRONNEMENT**

10.1 **Rapport de l'inspecteur en bâtiment et environnement**

Monsieur Blanc dépose son rapport du mois de novembre 2018.

10.2 **Projet minier la Loutre**

Aucun changement à apporter.

11. **SÉCURITÉ INCENDIE**

11.1 **Rapports du Service Incendie**

Monsieur Jonathan Turpin dépose son rapport du mois de novembre 2018.

12. **LOISIRS ET CULTURES**



12.1 Rapport des loisirs

Madame Julie Paradis, technicienne en Loisirs, dépose son rapport.

13. AFFAIRES MUNICIPALES/RÉSOLUTIONS

18-12-243

13.1 Listes des comptes à payer du mois de novembre 2018

IL EST PROPOSÉ par monsieur le conseiller Jacques Proulx et **APPUYÉ** par monsieur le conseiller Pierre Bérubé que les comptes à payer du mois de novembre 2018 au montant de 48 068.61\$ soient acquittés.

Adoptée à l'unanimité.

Je soussignée, Danielle Longtin, directrice générale de la municipalité de St-Émile-de-Suffolk, certifie qu'il y a des crédits disponibles au paiement des comptes du mois de septembre 2018 et qu'il y avait les fonds disponibles pour les chèques.

Danielle Longtin, directrice générale.

18-12-244

13.2 Dépôt des déclarations des intérêts pécuniaires des membres du conseil

ATTENDU QU'à une séance ultérieure le dépôt des déclarations des intérêts pécuniaires a été déposé aux membres du conseil ;

IL EST PROPOSÉ par madame la conseillère Louise Boudreault et **APPUYÉ** par monsieur le conseiller Serge Morin;

QUE les membres du conseil ont déposé leurs déclarations des intérêts pécuniaires.

Adoptée à l'unanimité.

13.3 Ski de fond – Montebello

Ceci ne fait pas foi d'une résolution par contre il a été convenu de rembourser à la pièce aux résidents qui le demandent, sur présentation de pièces justificatives.

18-12-245

13.4 Calendrier des séances ordinaires 2019

IL EST RÉSOLU sur proposition de monsieur le conseiller Serge Morin et **APPUYÉ** par monsieur conseiller Jacques Proulx;

QUE celles-ci se tiennent à tous les deuxièmes lundi du mois;

ET QUE les dates sont : 14 janvier, 11 février, 11 mars, 8 avril, 13 mai, 10 juin, 8 juillet, 12 août, 9 septembre, 15 octobre, 11 novembre et 9 décembre;

Adoptée à l'unanimité.

13.5 Demande de don "Maison d'hébergement POUR ELLES des deux Vallées"

Ceci ne fait pas foi d'une résolution.

18-12-246

13.6 Avis de motion – Projet de règlement sur l'épandage de pesticides

Avis de motion est par la présente donné par monsieur le conseiller Serge Morin qu'à une séance ultérieure, un règlement 18-005 concernant l'interdiction d'épandage de pesticides sera présenté pour adoption à une séance ultérieure. De plus, il dépose une copie du règlement à la table du conseil pour étude et considération.

En conformité avec l'article 445 du code municipal, je demande dispense de lecture du présent règlement et j'avise que les membres du conseil ont déjà reçu copie du règlement, de plus, ce dernier est disponible au bureau municipal pour consultation.



Adoptée à l'unanimité.

18-12-247

13.7 Avis de motion – Projet de règlement sur la rémunération des élus 18-006

Avis de motion est par la présente donné par monsieur le conseiller Serge Morin qu'à une séance ultérieure, une modification au règlement 16-342 concernant la rémunération des élus qui sera présenté pour adoption à une séance ultérieure. De plus, il dépose une copie du règlement à la table du conseil pour étude et considération.

En conformité avec l'article 445 du code municipal, je demande dispense de lecture du présent règlement et j'avise que les membres du conseil ont déjà reçu copie du règlement, de plus, ce dernier est disponible au bureau municipal pour consultation.

Adoptée à l'unanimité.

18-12-248

13.8 Demande de don – Association de Chasse et Pêche Région Lac des Plages

ATTENDU QUE l'association de Chasse et Pêche Région Lac des Plages dépose une demande de don de 250.00\$;

IL EST PROPOSÉ par monsieur le conseiller Pierre Bérubé et **APPUYÉ** par madame la conseillère Louise Boudreault;

QU'un chèque au montant de 250\$ soit remis à l'Association de Chasse et Pêche Région Lac des Plages.

Adoptée à l'unanimité.

18-12-249

13.9 Autorisation du conseil - signature pour la demande de Certificat d'Autorisation auprès du ministère du développement durable et de la faune (autorisation d'installation des toiles Aquascreen – Lac des Iles)

ATTENDU QUE monsieur Blanc demande l'autorisation du conseil afin de procéder à la demande de Certificat d'Autorisation auprès du développement durable et de la faune pour l'installation des toiles au Lac des Iles;

IL EST PROPOSÉ par monsieur le conseiller Serge Morin et **APPUYÉ** par le conseiller Jacques Proulx;

QUE monsieur Blanc procède à la demande.

18-12-250

13.10 Affectation du surplus réserve de concassé

ATTENDU QUE la municipalité a fait concasser 6000 tonnes de 0 ¾ en 2018;

ATTENDU QUE le département de la voirie n'a pas utilisé la réserve en totalité au cours de l'année 2018;

ATTENDU QUE la comptabilisation de l'inventaire au 31 décembre 2018 entrainera un surplus;

IL EST PROPOSÉ par madame la conseillère Louise Boudreault et **APPUYÉ** par monsieur le conseiller Serge Morin;

QUE la municipalité affecte de l'excédent de fonctionnement non affect au surplus affecté concassé le montant correspondant à l'inventaire au 31 décembre 2018.

Adoptée à l'unanimité.

13.11 Demande de don – Association pulmonaire du Québec

Ceci ne fait pas foi d'une résolution.

13.12 Demande de don – Fondation institut de cardiologie du Québec

Ceci ne fait pas foi d'une résolution.



18-12-251

13.13 Soumission – Serrurerie St-Jovite Inc – Serrure électronique, caserne

ATTENDU QU'une soumission au montant de 1190.00\$ plus taxes applicables a été envoyée par la Serrurerie St-Jovite Inc;

ATTENDU QU'il s'agit d'une serrure schlage électronique à numéro pour mécanisme de sortie d'urgence;

ATTENDU QUE ce système sera plus efficace que le système de clés ordinaires;

IL EST PROPOSÉ par monsieur le conseiller Serge Morin et **APPUYÉ** par madame la conseillère Marie Andrée Leduc;

QUE la soumission soit accepté au montant proposé;

ET QUE ce montant soit pris en immobilisations.

Adoptée à l'unanimité.

18-12-252

13.14 Entériner le montant de 600.00\$ donné pour l'occupation d'une tour sur le compteur d'Hydro Québec du 366 route des Cantons

ATTENDU QU'une entente avait été prise avec madame Joanne Nantel et monsieur Jean Noel Drouin concernant la fourniture d'électricité pour la tour située sur la route des Cantons;

ATTENDU QU'un montant de 600.00\$ est remis à chaque année;

IL EST PROPOSÉ par monsieur le conseiller Jacques Proulx et **APPUYÉ** par monsieur le conseiller Pierre Bérubé;

QUE le montant de 600.00\$ soit versé à chaque année.

Adoptée à l'unanimité.

18-12-253

13.15 Soumission – Housse de toilette sèche (Toile de Marc)

ATTENDU QU'une toilette sèche se trouve à côté de la patinoire;

ATTENDU QU'il serait plus confortable d'avoir une housse qui retient la chaleur à l'intérieur;

IL EST PROPOSÉ par monsieur le conseiller Pierre Bérubé et **APPUYÉ** par monsieur le conseiller Serge Morin;

QUE la housse soit commandée à la compagnie "Toile de Marc" et qu'elle soit payée au montant du devis numéro 22 au montant de 425.00\$ plus taxes applicables;

Adoptée à l'unanimité.

18-12-254

13.16 Affectation budgétaire du 02 70100 401 à 02 70120 641

ATTENDU QUE le budget 02 70120 641 est au maximum de son utilisation;

ATTENDU QUE madame Danielle Longtin demande au conseil de procéder à un transfert de 1000\$ du poste 02 70100 401 au poste 02 70120 641;

IL EST PROPOSÉ par monsieur le conseiller Pierre Bérubé et **APPUYÉE** par madame la conseillère Louise Boudreault;

QUE madame Danielle Longtin procède au transfert de 1000\$ au poste ci haut mentionné.

Adoptée à l'unanimité.



18-12-255

13.17 Autorisation du conseil pour le déplacement de poteaux – Hydro Québec

ATTENDU QU'Hydro Québec envoie une demande de consentement municipal pour le déplacement de poteaux électriques situés sur la route des Cantons;

IL EST PROPOSÉ par monsieur le conseiller Serge Morin et **APPUYÉ** par monsieur le conseiller Jacques Proulx;

QUE le conseil consent au déplacement des poteaux concernés sur la route des Cantons.

Adoptée à l'unanimité.

13.18 Adoption du contenu de la politique familiale et municipalité Amie des Aînés

Ceci ne fait pas foi d'une résolution.

:

13-12-256

13.19 Mandat – moratoire sur l'épandage des pesticides – Claudine Murray technologue

IL EST RÉSOLU sur proposition de Jacques Proulx et **APPUYÉ** par madame la conseillère Louise Boudreault;

QUE le conseil mandate madame Claudine Murray, technologue, afin de procéder au moratoire sur l'épandage des pesticides.

Adoptée à l'unanimité.

13-12-257

13.20 Nomination d'un nouveau membre au Comité Consultatif d'Urbanisme

ATTENDU QUE monsieur Martin Blanchet démontre de l'intérêt à faire partie du Comité Consultatif d'Urbanisme de la municipalité de St-Émile-de-Suffolk;

IL EST PROPOSÉ par monsieur le conseiller Serge Morin et **APPUYÉ** par la conseillère Marie Andrée Leduc;

QUE monsieur Martin Blanchet intègre le Comité Consultatif d'Urbanisme.

Adoptée à l'unanimité.

14. PÉRIODE DE QUESTIONS

15. VARIA

18-12-258

16. LEVÉE DE LA SÉANCE

IL EST RÉSOLU par monsieur le conseiller serge Morin **et APPUYÉ** par madame la conseillère Louise Boudreault;

QUE la séance soit levée à 20h44.

Adoptée à l'unanimité.

Hugo Desormeaux
Maire

Danielle Longtin
Directrice générale